

MINUTES OF PROCEEDINGS**TUESDAY, OCTOBER 22, 1985**

(1)

[Text]

The Legislative Committee on Bill C-75, An Act to amend the Canada Shipping Act and to amend the Arctic Waters Pollution Prevention Act, the Maritime Code Act and the Oil and Gas Production and Conservation Act, met at 3:38 o'clock p.m., this day, the Chairman, Derek Blackburn, presiding.

Members of the Committee present: Iain Angus, Howard Crosby, Albert Cooper, Bob Corbett, Murray Dorin, Sid Fraleigh, Mike Forrestall, Bud Jardine, Morrissey Johnson, Arnold Malone, Pat Nowlan, André Ouellet, Joe Reid, Barry Turner, Brian Tobin.

Derek Blackburn announced his appointment as Chairman of the Committee, pursuant to Standing Order 70.

The Order of Reference dated Monday, October 21, 1985 being read as follows:

ORDERED,—That Bill C-75, An Act to amend the Canada Shipping Act and to amend the Arctic Waters Pollution Prevention Act, the Maritime Code Act and the Oil and Gas Production and Conservation Act in consequence thereof, be referred to a Legislative Committee.

Iain Angus moved,—

That the Chairman be authorized to hold meetings to receive and authorize the printing of evidence when a quorum is not present provided that four (4) members of the Committee are present and provided that one (1) of the four (4) members is a member of the Opposition.

Arnold Malone moved,—

That the motion be amended by deleting all the words after "quorum is not present".

After debate thereon, the question being put on the amendment, it was agreed to with the following recorded division:

YEAS

Albert Cooper	Sid Fraleigh
Bob Corbett	Felix Holtmann
Howard Crosby	Bud Jardine
Murray Dorin	Arnold Malone—9
Mike Forrestall	

NAYS

Iain Angus	André Ouellet
Morrissey Johnson	Brian Tobin—4

With unanimous consent, the Committee rescinded its decision on the amendment.

Arnold Malone moved,—

"That the motion be amended by deleting all the words after "members of the Committee are present"."

PROCÈS-VERBAUX**LE MARDI 22 OCTOBRE 1985**

(1)

[Traduction]

Le Comité législatif sur le projet de loi C-75, Loi modifiant la Loi sur la marine marchande du Canada et, en conséquence, la Loi sur la prévention de la pollution des eaux arctiques, la Loi sur le Code maritime et la Loi sur la production et la conservation du pétrole et du gaz, se réunit, ce jour à 15 h 38, sous la présidence de Derek Blackburn, (président).

Membres du Comité présents: Iain Angus, Howard Crosby, Albert Cooper, Bob Corbett, Murray Dorin, Sid Fraleigh, Mike Forrestall, Bud Jardine, Morrissey Johnson, Arnold Malone, Pat Nowlan, André Ouellet, Joe Reid, Barry Turner, Brian Tobin.

Derek Blackburn annonce sa propre nomination à la présidence du Comité, conformément à l'article 70 du Règlement.

Lecture de l'ordre de renvoi du lundi 21 octobre 1985 est donnée en ces termes:

IL EST ORDONNÉE,—Que le projet de loi C-75, Loi modifiant la Loi sur la marine marchande du Canada et, en conséquence, la Loi sur la prévention de la pollution des eaux arctiques, la Loi sur le Code maritime et la Loi sur la production et la conservation du pétrole et du gaz, soit déféré à un Comité législatif.

Iain Angus propose,—

Que le président soit autorisé à tenir des réunions pour recevoir des témoignages et en permettre l'impression en l'absence du quorum, à condition que quatre (4) membres du Comité soient présents et pourvu qu'un (1) d'eux fasse partie de l'Opposition.

Arnold Malone propose,—

Que la motion soit modifiée en retranchant les mots «en l'absence du quorum».

Après débat, l'amendement est mis aux voix et adopté avec voix dissidente comme suit:

POUR

Albert Cooper	Sid Fraleigh
Bob Corbett	Felix Holtmann
Howard Crosby	Bud Jardine
Murray Dorin	Arnold Malone—9
Mike Forrestall	

CONTRE

Iain Angus	André Ouellet
Morrissey Johnson	Brian Tobin—4

Par consentement unanime, le Comité revient sur sa décision concernant l'amendement.

Arnold Malone propose,—

«Que la motion soit modifiée en retranchant tous les mots qui figurent à la suite de «membres du Comité soient présents».